

مركز سيدة السلام للأشخاص ذوي الإعاقة

تقرير الأثر

2023/2024

اعداد: مديرة التأهيل و التعليم و التطوير في مركز سيدة السلام

ماجستير علاج طبيعي للأطفال - UK- UCL

حنان (وفيفة) ذيب



مقدمة عن مركز سيدة السلام

- في الأردن، تبلغ نسبة الأشخاص ذوي الإعاقة حوالي 13% من السكان.
- تم تأسيس مركز سيدة السلام في عام 2004، من قبل البطريركية اللاتينية (LPJ) استجابةً للنسبة العالية من الأشخاص ذوي الإعاقة الذين لم يتمكنوا من الحصول على الخدمات في المراكز العامة أو الخاصة.
- يوفر المركز خدمات تأهيلية و تعليمية يومية مجانية في بيئة محبة للأشخاص ذوي الإعاقة، بغض النظر عن الخلفية الدينية أو الاجتماعية أو المالية.



الرسالة

تقديم أفضل الخدمات التأهيلية والتعليمية الشاملة و المتكاملة للأشخاص ذوي الإعاقة و خصوصا أفقر الفقراء بشكل خيري و بتجرد كامل من الفوارق الاجتماعية و العرق و اللون والدين. بالإضافة الى توعية الأهل و المجتمع بقضايا و حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في أردنا الحبيب.

الرؤية

حياة أفضل للمزيد من الأشخاص ذوي الإعاقة، لتمكينهم من الاندماج في الأسرة و المجتمع و تحقيق ذواتهم بمساندة فريق عمل متخصص يؤمن برسالة المركز.



تأثيرنا اليوم !



- نحن سعيّدون بتقديم حوالي 834,748 جلسة مجانية في مجال التأهيل والتربية الخاصة على مدار العقدين الماضيين.
- لقد كانت جهودنا في تقديم خدمات التأهيل و التربية الخاصة المجانية مهمة جدا للمجتمع. من خلال تحمل التكاليف، خففنا العبء المالي عن الأسر، خاصةً أفقر الفقراء، مما ساهم بشكل فعال في المجتمع الأردني.
- لقد حدثت تغييرات جذرية في حياة العديد من الأشخاص ذوي الإعاقة، حيث حصلوا على فرص أفضل في الدمج في الأسرة و المدارس و المجتمع و التعليم، والتأهيل، و التشغيل وزيادة الوعي و الحياة!

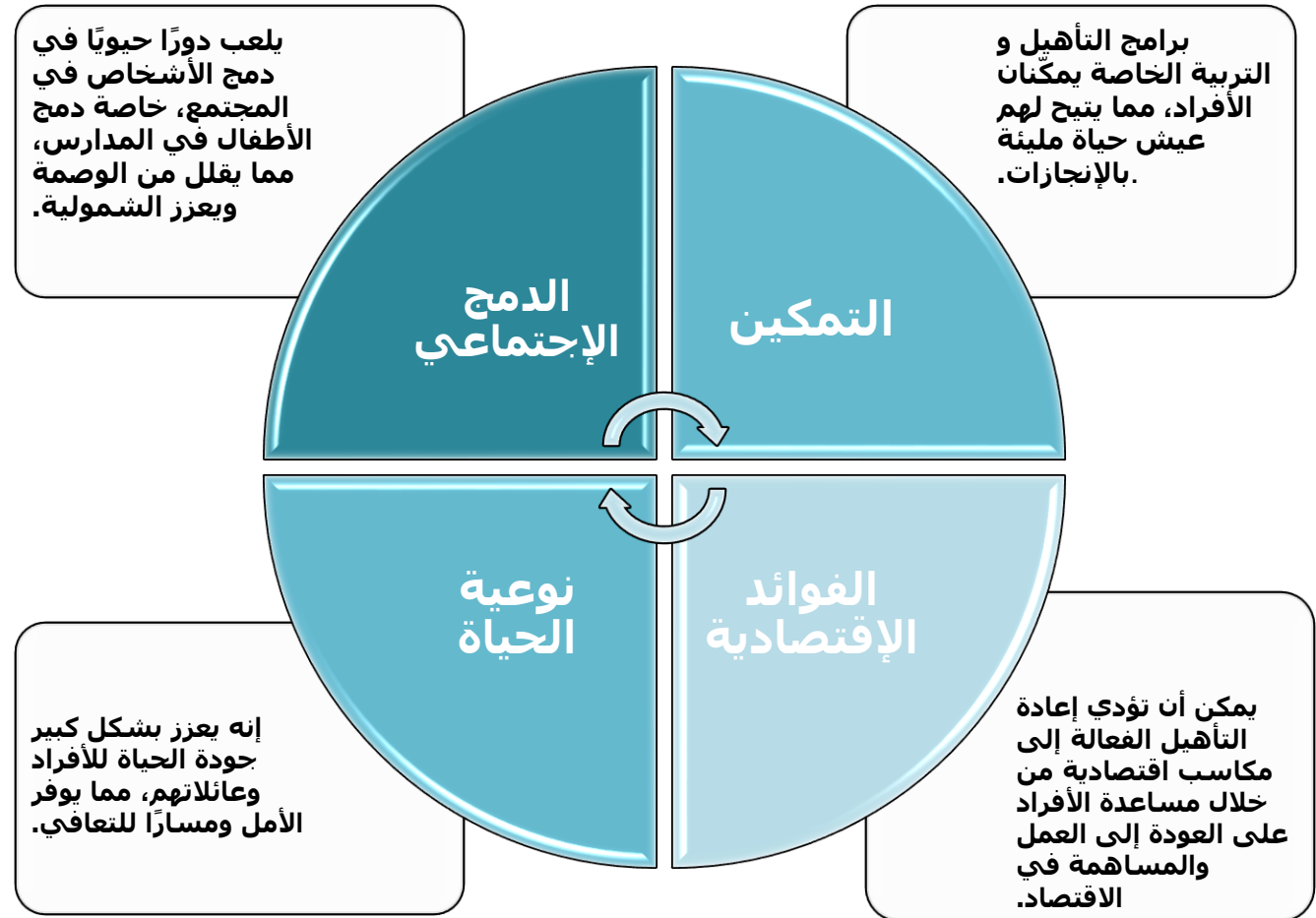
فرصة أفضل للحياة لكل طفل!

- هذه الأرقام مثيرة للإعجاب بالتأكيد، لكن المقياس الحقيقي لنجاحنا هو التأثير العميق الذي أحدثناه في حياة الأطفال وعائلاتهم.
- مشاهدة الفرح في عيون الآباء عندما يتخذ أطفالهم خطواتهم الأولى في قسم العلاج الطبيعي بعد سنوات من العلاج المخصص هو أمر يفوق الوصف. اللحظات التي يتعلم فيها الأطفال التواصل أو ينطقون كلماتهم الأولى في قسم النطق واللغة لدينا هي لحظات مؤثرة للغاية. رؤية الأطفال يندمجون في التعليم بعد تلقي التدخل المبكر يعزز مهمتنا.
- بالإضافة إلى ذلك، تهدف جهودنا مع الرضع ذوي الإعاقة إلى مساعدتهم على تحقيق أقصى إمكاناتهم. كل قصة نجاح، وكل إنجاز يتم تحقيقه، وكل ابتسامة نراها تعزز التزامنا بإحداث فرق.
- يمتد عملنا إلى ما هو أبعد من العلاج. التدريب المهني الذي نقدمه يزود الشباب ذوي الإعاقة بمهارات قيمة، مما يمهد الطريق للاستقلال والتوظيف.
- سنواصل السعي نحو مهمتنا المتمثلة في تقديم خدمات إعادة التأهيل والتعليم والدعم الشاملة للأفراد ذوي الإعاقة وأولياء أمورهم والدعوة للكشف المبكر والتدخل المبكر في الأردن لضمان أن يكون لكل طفل نعالجه فرصة أفضل في الحياة.



تأثيرنا اليوم !

- حقًا، لقد كانت العناية الإلهية ودعم المتبرعين أساسيين في جهودنا. لقد مكنتنا دعمهم من تقديم خدمات حيوية، مما ساهم في تحسينات كبيرة في نوعية حياة المستفيدين لدينا.
- أهمية خدماتنا:





• حصل المركز مؤخرًا على اعتراف حكومي واعتماد بأعلى درجة (ذهبية) على المعايير الوطنية لخدمات الأشخاص ذوي الإعاقة الذهنية و اضطراب طيف التوحد و جودة الانظمة الادراية المقدمة في المركز، وكنا المركز المجاني الوحيد الذي حصل على هذا الاعتراف في هذه الدرجة بين المراكز العامة والخاصة الأخرى.

• تم منح هذه الشهادة من قبل المجلس الأعلى لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة للسنوات 2024-2025.

The Hashemite Kingdom of Jordan
THE HIGHER COUNCIL FOR THE RIGHTS
OF PERSONS WITH DISABILITIES



المجلس الأعلى لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة
السلطة الهاشمية لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة

التاريخ : 2023-12-26

الرقم الصادر : 2023/2428

السادة مركز سيدة السلام للأشخاص ذوي الإعاقة المحترمين

الموضوع: نتائج منح الاعتراف/الاعتماد

تحية طيبة وبعد،

إشارة إلى الزيارة التقييمية لمؤسستكم الموقرة بتاريخ 2023/5/24-23 على المعايير الوطنية لخدمات الأشخاص ذوي الإعاقة الذهنية واضطراب طيف التوحد يسرنا إعلامكم بقرار اللجنة الفنية بمنح مؤسستكم الاعتراف/الاعتماد (الدرجة الذهبية) وذلك للفترة من 2024/1/1 ولغاية 2025/12/31 أملين منكم الاستمرار في تقديم خدمات ذات جودة للأشخاص ذوي الإعاقة في مؤسستكم الموقرة.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير

سنة 1445
الربيع الثاني

د. مهلة العزة

الأمين العام

عنه / بشار عبدالمجيد المجالي

مساعد الأمين العام للشؤون الإدارية والمالية



• نحن سعداء بالإعلان عن تكريم مركز سيدة السلام للأشخاص ذوي الإعاقة كواحد من المتأهلين للتصفيات النهائية في جائزة الحسين بن عبدالله الثاني للعمل التطوعي. هذه الجائزة الوطنية المرموقة تعترف بالأفراد والمؤسسات المكرسة لتعزيز التنمية المستدامة وإحداث تأثير إيجابي على المجتمع.

• تم اختيار مركزنا كواحد من أفضل ست منظمات غير ربحية من بين 8,040 متقدمًا. على الرغم من أننا لم نغز، إلا أننا فخورون للغاية بالاعتراف بنا إلى جانب منظمات مرموقة مثل مركز الحسين للسرطان، تكية أم علي، وغيرها من المنظمات غير الحكومية البارزة.

• كوننا من المتأهلين للتصفيات النهائية في هذه الجائزة المتميزة يؤكد التزامنا بتحسين حياة الأشخاص ذوي الإعاقة وتعزيز الشمولية داخل مجتمعنا من خلال خدماتنا المجانية عالية الجودة. إنه شهادة على العمل الجاد والتفاني من فريقنا والمتطوعين والداعمين لدينا.



- يقدم المركز خدمات شاملة ومتعددة التخصصات، بما في ذلك العلاج الطبيعي، والعلاج الوظيفي، وعلاج النطق واللغة، والتدخل المبكر، والتربية الخاصة، والتأهيل ما قبل المهني.

خدماتنا في الفرع الرئيسي



كيف نعمل مع العائلات:

- يتم إجراء جلسات وورشات عمل ومؤتمرات لرفع وعي العائلات حول المواضيع المتعلقة بالإعاقة والشمولية.
- لأول مرة في الأردن تم نشر أدلة إرشادات باللغة العربية للآباء الذين لديهم أطفال ذوي إعاقة (متلازمة داون و الشلل الماغي) و يوزعوا مجاناً.
- البدء ببرامج جديدة لإرشاد العائلات في على شكل جلسات إرشاد عائلية.
- يتم نشر المواضيع التي يطالبها الآباء على منصات التواصل الاجتماعي.



New family guidance program

Guidelines for parents of children with disabilities

Facebook : <https://www.facebook.com/OLOPCJordan?mibextid=ZbWKwL>

Instagram: https://www.instagram.com/olopc_jordan?igsh=MWxrYjBsOXR4cHlrMQ==

OLOPC website : www.olopc.org

• متى تزور الطبيب

تُكتشف الشبخوخة المبكرة غالباً في سن الرضاعة أو الطفولة المبكرة. ويحدث ذلك غالباً في الفحوصات المنتظمة، عندما تظهر على الطفل العلامات المميزة للشبخوخة المبكرة إذا كنت تلاحظ ظهور تغييرات على طفلك قد تكون أعراضاً للشبخوخة المبكرة أو إذا كانت لديك أي مخاوف حول نمو الطفل أو تطوره، فتوجهه إلى طبيب



أول يوم مفتوح دامج في الأردن !

13 طبيب و اخصائي
قاموا بتقديم استشارات مجانية



شارك 6 شخص من ذوي الإعاقة
في البازار الخيري



شارك 19 جمعية خيرية
و مؤسسة غير ربحية



20 عرض و نشاط دامج



كيف نعمل مع المدارس والجامعات الدولية؟

نشر المركز قصصًا مرسومة ومؤلفة من قبل أطفال المركز وبيوزها مجانًا على المدارس والمجتمع للمساعدة في الدمج واحترام الاختلاف.

وفر المركز المئات من الفرص التطوعية، وفرص التدريب الميداني، والخدمات المجتمعية.

التعاون مع الجامعات لتقديم تدريب تقني للطلاب في مجال الأطراف الاصطناعية والأجهزة التعويضية.



كيف ندعم المتخصصين والجمعيات الخيرية
في المجتمع؟

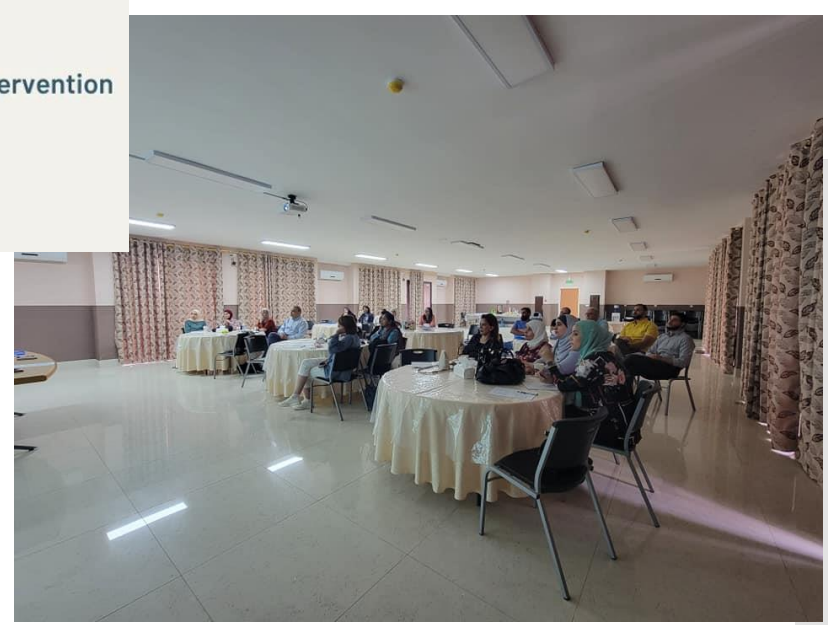
- عقد دورات وورش عمل
دولية تهدف إلى تعزيز خبرات
المتخصصين.

- زيادة عدة مبادرات في
الأردن، مما يمثل سابقة في
البلاد من خلال التأكيد على
الحاجة الملحة للكشف
المبكر والتدخل للأطفال
الرضع الذين قد يواجهون
تحديات عصبية.





New early assessment and early intervention programs for infants



CP International Virtual Conference 2021 - JORDAN

About the conference:

October 6 marks World Cerebral Palsy Day. Due to the importance of this day, Our Lady of Peace Center for persons with disabilities decided to hold an international conference, with a group of highly specialized international and national professors, doctors and specialists to enhance the knowledge about recent advances of research. Moreover, to improve knowledge on the latest methods of early diagnosis and early intervention for children with CP and to enhance the knowledge on new released guidelines and researches, and to address the unique matters in the interdisciplinary area for individuals with cerebral palsy. This conference will be connecting international and national researchers with Drs. And specialists who will spread knowledge in Jordan and the Middle East.

"Because every person living with cerebral palsy is a reason to strive for change." World CP day



Centro di Ateneo per la Solidarietà Internazionale - CeSI



Far, but not distant Università Cattolica for the Middle East

Welcome and opening remarks

His Beatitude Pierbattista PIZZABALLA, Latin Patriarch in Jerusalem
Prof. Franco ANELLI, Rector, Università Cattolica del Sacro Cuore
Prof. Marco CASELLI, Centre for International Solidarity, Università Cattolica del Sacro Cuore

Presentation of the Our Lady of Peace Center

Father Shaikhi BATERIAN, Director of Our Lady of Peace Center

Moderator

Prof. Riccardo REDAELLI, Professor of Geopolitics, Università Cattolica del Sacro Cuore

Keynote speakers



Early intervention
Prof. Eugenio Maria MERCURI
Pediatric neuropsychiatrist



Autism: clinical framework
Prof. Stefano VICARI
Pediatric neuropsychiatrist

First Meeting

8th April, 2021
10.00-12.00 am (Italian time)
11.00 am-1.00 pm (Jordan time)

Microsoft Teams
Click here to join the meeting



قدم المركز العديد من المنح الدراسية للمهنيين في القطاع العام، بما في ذلك أطباء حديثي الولادة (الخداج)، وأطباء الأعصاب، والمعالجين الطبيعيين من الخدمات الطبية الملكية والمستشفيات العامة. كان هدفنا هو تعزيز الوعي حول هذا الموضوع المهم.

تم طرح هذه الدورات، التي تُعتبر الأولى ليس فقط في الأردن ولكن أيضا في الشرق الأوسط، بهدف تقليل العمر الذي يمكن من خلاله تشخيص الشلل الدماغي بشكل موثوق، والدعوة إلى التدخل المبكر المستند إلى الأدلة التي سيكون لها تأثير إيجابي دائم على الأفراد المصابين بالشلل الدماغي.

تنظيم مؤتمرات دولية عن الشلل الدماغي و التوحد.

كيف نتعاون مع المجتمع الوطني والدولي؟

يتعاون المركز مع مراكز ومنظمات
وطنية ودولية مختلفة تشاركه
نفس الرؤية في تمكين الأفراد
ذوي الإعاقة.

إن هذا الانخراط مع المجتمع
الدولي يتناغم بشكل عميق مع
رؤيتنا ، ونحن متحمسون
للإمكانيات التي يمكننا تحقيقها
مع شركائنا.



NOOR AL HUSSEIN FOUNDATION  مؤسسة نور الحسين



معهد العناية بصحة الأسرة
INSTITUTE FOR FAMILY HEALTH





خدماتنا في فرع العقبة



إحدى المراكز القليلة في جنوب الأردن، تقدم الخدمات التالية
للأشخاص ذوي الإعاقة:

- قسم العلاج الطبيعي
- قسم العلاج الوظيفي
- قسم صعوبات التعلم واستشارات الأسرة
- قسم علاج النطق
- مختبر الكمبيوتر
- مصنع أيدي السلام لصناعة مستحضرات التجميل الطبيعية:
التي تم إنشاؤها حديثًا في عام 2020، لتوفير كل من
التدريب وفرص العمل للأشخاص ذوي الإعاقة الذين تم
تشخيصهم بإعاقات ذهنية أو جسدية خفيفة والذين تزيد
أعمارهم عن 18 عامًا، حيث يوجد نقص حاد في مراكز
التدريب المهني للأشخاص ذوي الإعاقة في منطقة العقبة
وعامة في الأردن.

<https://web.facebook.com/profile.php?id=1000758872297>

91

[https://web.facebook.com/profile.php?id=6155175633470
8&mibextid=ZbWKwL&rdc=1&rdr#](https://web.facebook.com/profile.php?id=6155175633470&mibextid=ZbWKwL&rdc=1&rdr#)



الوحدات الخارجية

هناك ثلاث وحدات خارجية في المحافظات الأكثر احتياجًا في الأردن.

يسعى المركز إلى تقليل العبء عن الأشخاص ذوي الإعاقة وأسرتهم، لذلك أنشأ وحدات العلاج الطبيعي ووحدات النطق واللغة في المناطق التي تشهد نسبة عالية من الإعاقة الجسدية، مثل الزرقاء والمفرق وعنجرة.



Anjara
Physiotherapy &
Speech therapy



Zarqa
Physiotherapy



Photo gallery



Photo gallery



Photo gallery

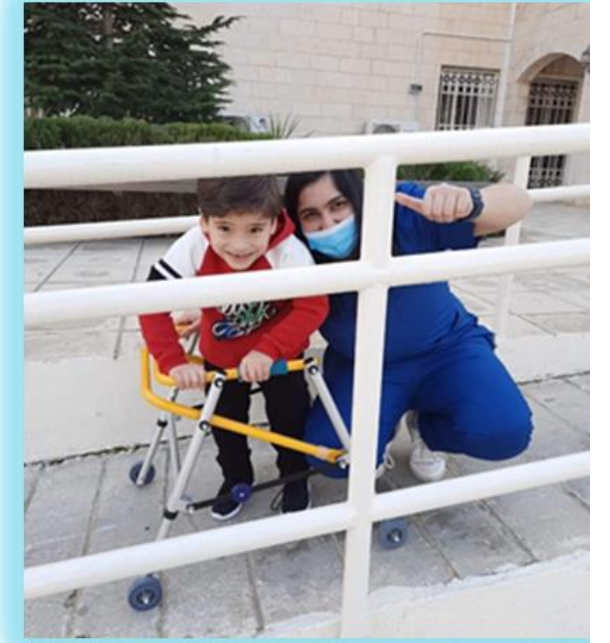


Photo gallery



Photo gallery





Our Lady of peace center for persons with disabilities (Case presentation for an extremely preterm infant assessment and early intervention) .

Prepared by : Hannan (Wafiq) Deeb, Director of Rehabilitation, Education and Development at OLOPC.

To be presented at the 19th international conference of Jordan Pediatrics Society, the 8th ministry of health congress of Pediatrics.



The missed
window of
opportunity.

Wait and see !

- The first two years of life are crucial for a child's development, as neuroplasticity – the brain's ability to adapt to injury – is at its highest. Early and accurate diagnosis allows the baby to begin suitable interventions and supports, maximizing their potential.
- Regrettably, many children with cerebral palsy are not diagnosed until their second year of life.

Case history:

- Premature (27 weeks) , IVH grade II , ROP Zone 2 stage 4 , PVL by transfrontanellar US.
- MRI: 20/2/2024, Small hypodense area seen in LT peritrigonal region could represent ares of Encephalomalacia, minimal widening of CSF spaces.
- GMA: Poor repertoire.
- Referred to Our Lady Of Peace Center for persons with disabilities (OLOPC).

OLOPC assessments and interventions:

First session: Chronological age :5 months 10 days/ Corrected age : 2 month 3 days. (14/2/2024) Before MRI.

First session :NBO

Second session :GMA +ASQ3.

At 3 months : HINE+GMA (MOS).

Early intervention- EISMART + CIMT + Carolina curriculum for developmental follow up.

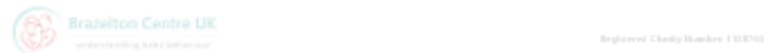
OLOPC - Jordan





premature 27 weeks
(CORRECTED AGE TODAY 41.5 WEEKS) ,



Neurobehavioral approach



Newborn Behavioural Observations (NBO) System							
RECORDING FORM							
NBO baby number	4	Gender	<input checked="" type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F	Date of birth	04/00/2023	Setting	Our Lady  Peace center
Birth weight	800 kg	APGAR 1 min.		APGAR 5 min.		Today's date	14/02/2024
Number of pregnancies	1	Number of children	4	Type of feeding	Mixed	Practitioner	 Dewi
Gestational age	27 weeks					Others present	

The Newborn Behavioural Observations (NBO) system is a tool designed to help parents and practitioners share together the fascinating uniqueness of a baby, through observing their behaviour, which is their language.

The NBO can be used with babies from birth to 3 months old. There are 18 items in total that can be observed on the NBO.

Neurological assessment

The Motor Optimality Score for 3- to 5-Month-Old Infants – Revised
Christa Einspieler and Arie Bos for the GM Trust 2000, 2019



Name:
Date of Birth: Gestational Age at Birth: Birth Weight:

Recording Date: Postmenstrual / Postterm Age:

Fidgety Movements (N, normal; A, atypical):
N A Fidgety Movements A Abnormal Exaggerated A Absent
N A Sporadic (age-specific)

Observed Movement Patterns (N, normal; A, atypical): normal atypical

N A Swipes	N A Hand-to-Mouth Contact	N A Arching
N A Wiggling-Oscillating	N A Hand-to-Hand Contact	N A Rolling to Side
N A Kicking	N A Fiddling	N A Visual Exploration
N A Excitement Bursts	N Reaching	N Hand Regard
N A Smiles	N A Foot-to-Foot Contact	N A Head Anteflexion
N A Mouth Movements	N A Legs Lift	A Circular Arm Movements
N A Tongue Movements	N Hand-to-Toe Contact	A Almost No Leg Movements
N A Side-to-Side Movements of the Head	A Segmental Movements of Fingers and Wrists	A

Observed Postural Patterns (N, normal; A, atypical): normal atypical

N A Head Centered	N A Variability of Finger Postures	A Hyperextension of Neck
N A Body Symmetry	A Predominant Fisting	A Hyperextension of Trunk
N A Asymmetric Tonic Neck (ATN) Posture	A Synchronized Opening and Closing of Fingers	A Extended Arms
A Flat Posture	A Finger Spreading	A Extended Legs
A Asymmetry of Finger Post.	A	A

Movement Character:

N Smooth and Fluent	A Stiff	A Predominantly Slow
A Monotonous	A Tremulous	A Predominantly Fast
A Jerky	A Cramped-Synchronized	A

Motor Optimality List:

i.	Fidgety Movements	+ ++, * **	normal	<input type="checkbox"/>	12
			abnormal exaggerated	<input type="checkbox"/>	4
			absent / sporadic	<input type="checkbox"/>	1
		±		<input type="checkbox"/>	4
ii.	Observed Movement Patterns	N > A		<input type="checkbox"/>	4
		N = A		<input type="checkbox"/>	2
		N < A		<input type="checkbox"/>	1
iii.	Age-Adequate Movement Repertoire (do not consider fidgety movements)	present		<input type="checkbox"/>	4
		reduced		<input type="checkbox"/>	2
		absent		<input type="checkbox"/>	1
iv.	Observed Postural Patterns	N > A		<input type="checkbox"/>	4
		N = A		<input type="checkbox"/>	2
		N < A		<input type="checkbox"/>	1
v.	Movement Character	smooth and fluent		<input type="checkbox"/>	4
		abnormal but not CS		<input type="checkbox"/>	2
		cramped-synchronized (CS)		<input type="checkbox"/>	1

Motor Optimality Score (MOS):
from 28 to 5

GMA: (26 weeks till 5 months)

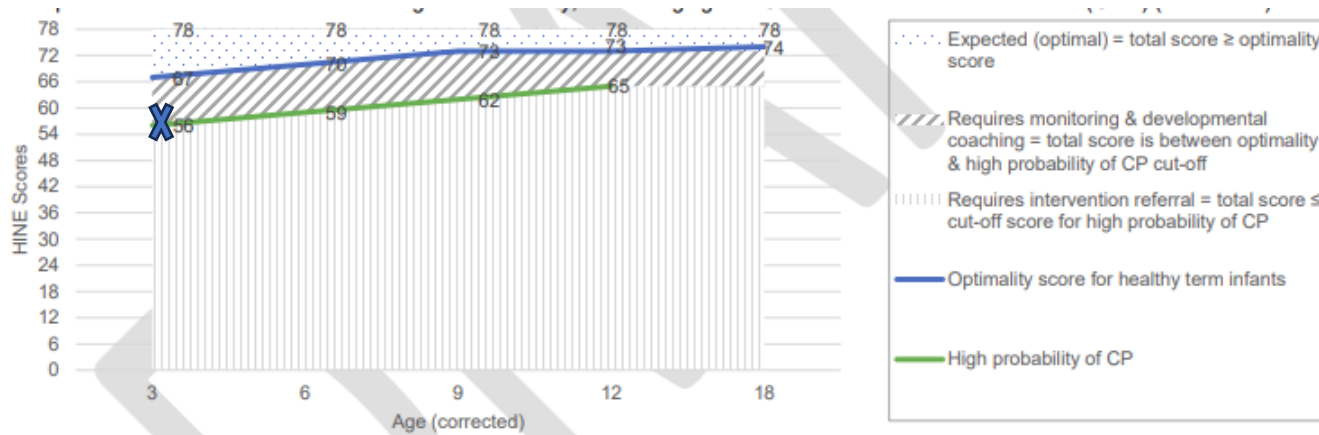
Prechtl's Method has shown its merits for the postnatal evaluation of the integrity of the nervous system. Prechtl's General Movements (GMs) predict how the young central nervous system is developing. They can identify neurological issues predictive of cerebral palsy and other developmental disabilities.

General Movements Assessment (GMA) is a non-invasive and cost-effective way to identify neurological issues which may lead to CP and other developmental disabilities. GMA uses a simple video to observe a child's spontaneous movement between birth and 20 weeks of age. Trained assessors score movement quality from the video.

Systematic review evidence tells us that GMA is the best assessment tool available to predict high-risk of CP and is more able to predict CP than cranial ultrasound and MRI neuroimaging, however a combination of the two tools gives best prediction.

MOS : score : 20 Requires intervention in case of asymmetries

Neurological assessment



Global score : 56 = high probability of CP

HAMMERSMITH INFANT NEUROLOGICAL EXAMINATION (v 08.02.19)

Name _____ Date of birth _____
 Gestational age _____ Date of examination _____
 Chronological age / Corrected age _____ Head circumference _____

SUMMARY OF EXAMINATION		
Global score (max 78)		
Number of asymmetries		
Behavioural score (not part of the optimality score)		
Cranial nerve function	score	(max 15)
Posture	score	(max 18)
Movements	score	(max 6)
Tone	score	(max 24)
Reflexes and reactions	score	(max 15)
COMMENTS		

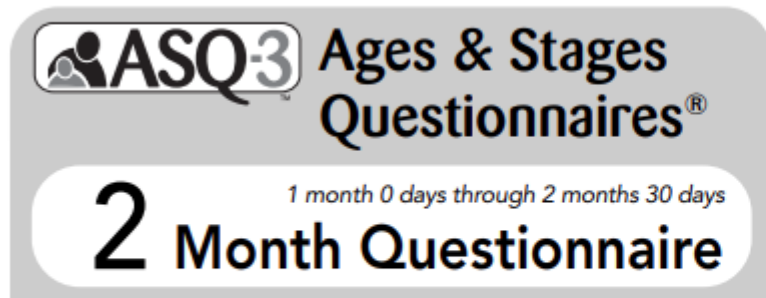
(Throughout the exam, if a response is not optimal but not poor enough to score 1, give a score of 2)

NEUROLOGICAL EXAMINATION

Conducted at 3 months : Global score : 56
 10 Asymmetries

Developmental approach

- To look at the infant's overall development.
- We used ASQ3 as a screener.



Please provide the following information. Use black or blue ink only and print legibly when completing this form.

Date ASQ completed:

--	--	--	--	--	--	--	--

M M D D Y Y Y Y



Early intervention

- Research indicates that early access to intervention significantly enhances a child's learning potential, irrespective of their condition or diagnosis.
- Early intervention supports various aspects of a baby's life, including motor skills, cognitive development, communication, social skills, and behavior (by empowering parents to help their child manage emotions).
- For children with cerebral palsy, early intervention optimizes neuroplasticity (the brain's capacity to adapt) and fosters an environment that promotes movement, mobility, and functionality from a young age.





Building A Brighter Future For High Risk Infants

EiSMART is an evidence based framework to give high risk babies the best start in life. We span all aspects of a child's development: **S**ensory, **M**otor, **A**ttention and **R**egulation, and **R**elationships. Professionals and parents work **T**ogether to support premature and sick infants from birth (**E**arly Intervention).



- We started EISMART from the second month corrected age to provide the best start in Sensory, Motor, Attention and regulation and Relationships.
- We started baby CIMT (Constraint Induced Movement Therapy) for the RT side.
- The Carolina Curriculum for developmental follow up.

What did we accomplish from 2 months to 9 months (corrected age):



Improved eye tracking achieved full arch, overcame hemineglect.



Started tummy time, and prone activities at 2 months to improve head lag, strengthen the trunk and both Upper extremities .



At 5 months, the baby rolled from prone to supine. And held both legs by hands in an antigravity position. Manipulated objects by both hands together.



At 9 months, maintained 4 point position for few seconds, initiated crawling.

What did we accomplish from 2 months to 9 months:



At 8 months,
maintained
Independent sitting,
free hands play,
good static and
dynamic
balance.



At 9 months,
initiated coming to
stand and early
standing.
Rt foot flat on the
surface, without
tiptoe



Baby CIMT for Upper and lower limbs



- Rt side:
- Reach (Shoulder Movement/Elevation)
- Reach (Elbow Extension)
- Pre-Grasp (Holding)
- Adjusting Hand for Grasp (Supination)
- Adjusting Hand for Grasp (Wrist Extension)
- Grasp and Release (Finger Extension / Flexion)
- Fine Grasp and Manipulation (Finger Isolation / Pinch)

According to research hemiplegic babies who received baby-CIMT were six times more likely to have a high functional level at two years of age than were children in the no baby-CIMT group.